

## 13. СЕРТИФИКАЦИЯ

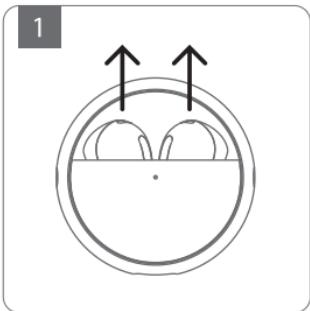
BY Наушники беспроводные TWS Sphere, 25/300 мАч, Bluetooth 5.3, белый

Соответствует требованиям ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники». Импортер, лицо уполномоченное на принятие претензий потребителей в России: ООО «КОНСТАНТА ТОРГ», 121552, г. Москва, ул. Оршанская, д. 5, помещ. 137, тел: 8 800 500-18-42, эл. почта: constorg@list.ru. Импортер в РБ: ООО «МПР Ритейл», Беларусь, г. Минск, ул. Голубка, 2. Тел: 8 (017) 396-85-17. Изготовлено в Китае. Срок службы: 2 года. Гарантия: 1 год. Дата изготовления указана на упаковке.

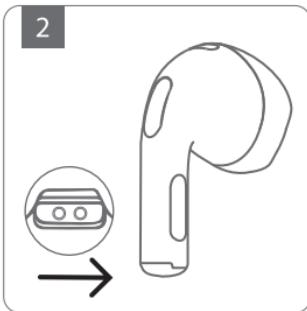
Изготовитель: Лотус Шэнъчжэнь Импорт Экспорт Ко., Лтд. Адрес: 18 A3, Хуантин Центр, ул. Фухуа 350, Ганся Коммюниити, район Футень, г. Шэнъчжэнь, Китай.

16

## 1. ПЕРВОЕ ВКЛЮЧЕНИЕ



Извлеките наушники из футляра.



От克莱те защитную пленку с контактов зарядки каждого наушника и верните наушники в футляр.



## РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

### НАУШНИКИ БЕСПРОВОДНЫЕ

410-253

BY Sphere



Перед первым использованием ознакомьтесь с инструкцией. Сохраните ее.

## 10. УТИЛИЗАЦИЯ

Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПин 2.1.3684-21 «Санитарно-эпидемиологические требования к содержанию территорий городских и сельских поселений, к водным объектам, питьевой воде и питьевому водоснабжению населения, атмосферному воздуху, почвам, жилым помещениям, эксплуатации производственных, общественных помещений, организаций и проведению санитарно-противоэпидемических (профилактических) мероприятий».

## 11. ХРАНЕНИЕ И ТРАНСПОРТИРОВКА

При хранении и транспортировке оберегайте устройство от воздействия повышенной влажности, пыли, низких и высоких температур, едких жидкостей и газов.

## 12. НАЗНАЧЕНИЕ

Устройство предназначено для прослушивания музыки, речи и иных аудиосигналов с различных устройств, оснащенных Bluetooth: мобильных телефонов, ноутбуков, планшетов и т. д.

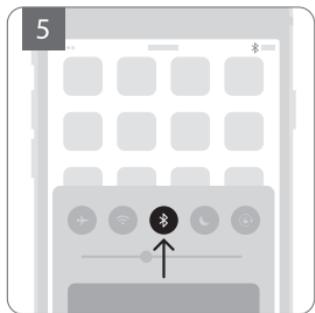
2

15

## 9. ПРОБЛЕМЫ И ИХ РЕШЕНИЯ

Наушники не реагируют на нажатие кнопок	<ul style="list-style-type: none"><li>Проверить уровень заряда, подзарядить наушники.</li><li>Повторить шаги из пункта 1.</li></ul>
Подключение происходит либо к одному, либо к другому наушнику, но не к двум сразу	<ul style="list-style-type: none"><li>Если в списке доступных устройств высветилось два устройства BY Sphere, наушники необходимо предварительно соединить в пару и только после этого подключаться к ним.</li><li>Уберите наушники в футляр и удалите их из списка устройств Bluetooth. При следующем извлечении два наушника снова будут сопряжены между собой.</li></ul>
Разное время зарядки аккумулятора и/или продолжительность работы левого и правого наушников	<ul style="list-style-type: none"><li>Время зарядки двух наушников может различаться, даже если они начали заряжаться в одно и то же время.</li><li>Время зарядки и оставшийся заряд аккумулятора двух наушников могут различаться в связи с отличиями их внутренних компонентов.</li></ul>
Аккумулятор разряжается быстрее, чем обычно	<ul style="list-style-type: none"><li>Эффективный заряд аккумулятора наушников может сократиться при слишком низкой или слишком высокой температуре окружающей среды.</li><li>Аккумулятор является расходным материалом, и его эффективный заряд будет со временем снижаться.</li></ul>

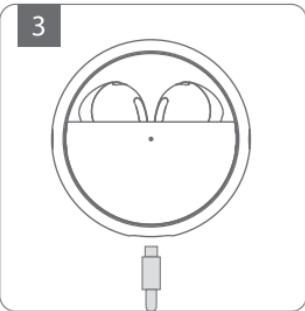
14



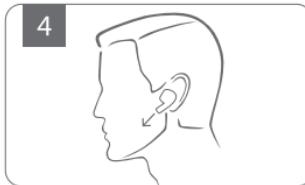
Включите режим беспроводного соединения Bluetooth на телефоне (или другом устройстве). Для этого зайдите в «Настройки» – «Bluetooth».



Выполните поиск доступных устройств.



3



4

После полной зарядки наушников и футляра извлеките наушники и вставьте их в уши. Они должны включиться автоматически – вы услышите голосовой сигнал «Питание включено». Убедитесь, что наушники вставлены плотно. Для корректной работы они должны быть расположены по направлению линии скелета.

В последующем включение наушников будет происходить автоматически – при извлечении их из футляра, а выключение – после возврата в футляр.

3

## 9. ПРОБЛЕМЫ И ИХ РЕШЕНИЯ

Музыка прерывается/ воспроизведение останавливается	<ul style="list-style-type: none"><li>Уменьшить расстояние до устройства.</li><li>Проверить наличие помех от других радиоэлектронных устройств.</li><li>Убедиться, что наушники не подсоединенны к другим устройствам. Если необходимо, отсоединить от других устройств.</li><li>Перезагрузить наушники (выключить-включить). Удалить наушники из списка устройств на телефоне (или другом устройстве) и подключить заново.</li></ul>
Не получается найти наушники в списке устройств либо не удается подключиться	<ul style="list-style-type: none"><li>Убедиться, что наушники включены.</li><li>Повторить шаги из пункта 1.</li></ul>
Наушники подключены, но музыка не воспроизводится	<ul style="list-style-type: none"><li>Проверить настройки громкости на телефоне (или другом устройстве).</li><li>Повторить шаги из пункта 1.</li></ul>
Наушники не включаются	<ul style="list-style-type: none"><li>Проверить, удалена ли защитная пленка с контактов зарядки снизу наушников.</li><li>Проверить уровень заряда, подзарядить наушники.</li></ul>

4

13

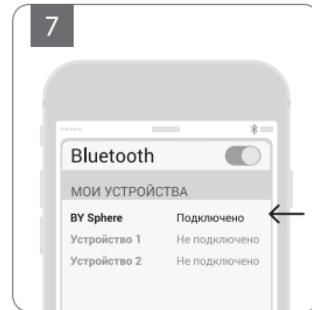
## 8. МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ И ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

1. Во избежание поражения электрическим током не вскрывайте устройство и не производите ремонт самостоятельно. Обслуживание и ремонт должны производить только квалифицированные специалисты сервисного центра.
2. Устройство оснащено литиевым аккумулятором, не разбирайте его и не подвергайте воздействию открытого огня – это может привести к взрыву.
3. Не оставляйте устройство на длительное время в разряженном состоянии. Это может привести к корче аккумулятора.
4. Отключая устройство от сети, извлекайте кабель питания из розетки только за вилку или внешнюю пластиковую часть штекера USB.
5. Оберегайте устройство от воздействия повышенной влажности, пыли, низких и высоких температур, едких жидкостей и газов.
6. Не трогайте динамики, это может привести к их повреждению.
7. Указания по уходу: для очистки корпуса используйте чистую мягкую ткань. Не используйте химически активные вещества для очистки устройства.
8. Не роняйте устройство, чтобы не повредить его.

12

Выберите наушники BY Sphere из списка найденных устройств и подключитесь к ним.

Если в списке доступных устройств высветилось два устройства BY Sphere, см. раздел «Проблемы и их решения» (пункт 6).



5

## 2. УПРАВЛЕНИЕ



2 sec ●		Siri Зажмите тач-кнопку на 2 секунды
●		Воспроизведение/пауза Однократное касание любого наушника
R ●●		Следующий трек Двукратное касание правого наушника
L ●●		Предыдущий трек Двукратное касание левого наушника
●		Принять входящий вызов Однократное касание любого наушника
●●		Отклонить/завершить входящий вызов Двукратное касание любого наушника



**ВНИМАНИЕ:** поддержку функций, описанных выше, необходимо проверять на каждом устройстве индивидуально.

6

## 7. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Автономность*:	
Работа от аккумулятора	До 4 часов
Работа с подзарядкой от футляра	До 20 часов
Беспроводное соединение:	
Модуль беспроводного соединения	Версия BT 5.3
Дистанция соединения	До 10 м
Звуковые характеристики:	
Громкость	95 дБ
Диапазон воспроизводимых частот	18-20 000 Гц

\* При воспроизведении на среднем уровне громкости.

\*\* Вес и габариты изделия могут незначительно отличаться.

Питание:	
Емкость аккумулятора	Наушник – 3.7 В/25 мАч Футляр – 3.7 В/300 мАч
Вход подзарядки	Type-C
Кабель в комплекте	Type-C 5 В/1 А, 1 м
Корпус:	
Вес изделия**	50 г
Материал	ABS, металл

11

## 6. КОМПЛЕКТАЦИЯ



НАУШНИКИ – 1 пара



КАБЕЛЬ TYPE-C – 1 штука



ФУТЛЯР ПОДЗАРЯДКИ – 1 штука



ИНСТРУКЦИЯ – 1 штука

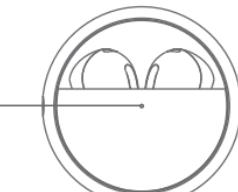
10

## 3. УСТРОЙСТВО НАУШНИКОВ

НАУШНИК



ФУТЛЯР ПОДЗАРЯДКИ



Индикатор  
Оранжевый – процесс зарядки  
Зеленый – наушники заряжены

7

## 4. ПИТАНИЕ УСТРОЙСТВА

### Зарядка наушников

Зарядка наушников происходит во время их нахождения в футляре и занимает порядка 1 ч.

### Зарядка футляра

Зарядка футляра беспроводных наушников производится с помощью входящего в комплект кабеля USB и занимает порядка 1,5 ч. Для зарядки от сети 110-240 В вы можете использовать зарядное устройство с выходом USB (в комплект не входит). Вставьте кабель USB штекером меньшего размера в гнездо зарядки наушников Type-C, штекером большего размера в источник питания. Во время подзарядки футляра световой индикатор на корпусе футляра будет гореть красным светом до тех пор, пока футляр не зарядится полностью.



8

## 5. ДАЛЬНЕЙШЕЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

### Изменение имени устройства

Чтобы изменить имя устройства, перейдите в «Настройки» – «Bluetooth» – выберите «BY Sphere» и введите новое имя.



**ВНИМАНИЕ:** поддержку функций, описанных выше, необходимо проверять на каждом устройстве индивидуально.

9